

HASE HASE MOND HASE NACHT
Une production de florschütz & döhnert

Melanie Florschütz
et Michael Döhnert
Kulmer Str. 31
10783 Berlin / Germany
Téléphone: + 49 / 30 / 78 27 908
handy + 49 / 163 / 45 27 285
E-Mail: post@melanieflorschuetz.de

HASE HASE MOND HASE NACHT
Lapin lapin Lune Lapin La Nuit

un spectacle poétique destiné aux enfants âgés de 2 à 5 ans

La lune est ronde et fait ses rondes.
La lune croissante, la pleine lune.
la lune décroissante, la nouvelle lune.
La lune est là, pas là, elle revient.
La lune est comme un ballon, une lanterne,
un morceau de gâteau.
Par une nuit d`une exceptionnelle clarté,
on peut par fois apercevoir le lapin dans la lune.
Le lapin traverse la lune.
La lune traverse la nuit.
Un voyage magique et musical à travers la nuit
sous le signe du lapin.

Une demie heure de spectacle pour les tous petits enfants.
Pour ceux qui vont au théâtre pour la toute première fois.
Les plus jeunes peuvent avoir l`âge de 2 ans et les plus grands
l`âge de 5 ans.

La lune et ses changements permanent, son apparition dans le ciel
et sa disparition progressive. L`avènement et l`événement de l`obscurité, ce sont des choses que
chaque enfant comprend tout à fait. La lune est la lumière de la nuit. Et la nuit est le temps des rêves.
La fascination qu`exerce la lune sur les hommes est vieille comme le monde.
Elle semble d`être toute proche, on pourrait la toucher avec la main, en faire une amie, une camarade
de jeu, mais la lune n`en fait qu`à sa tête.
Elle suit son orbite, disparaît et réapparaît. La lune ne cesse de se transformer. Comme l`homme, la
lune naît, grandit et s`évanouit. Notre spectacle parle de tout cela avec des images poétiques.
Melanie Florschütz joue avec la lune et le musicien Michael Döhnert l`accompagne avec sa voix chaude
et colorée. Il chante en direct, fait le bruitage et donne le rythme du jeu.

Mise en scène : Andrea Kilian
Idée, jeu, musique, décors : Michael Döhnert, Melanie Florschütz
Costume : Adelheid Wieser
Production: florschütz & döhnert
Coproduction: Theater o. N. / SCHAUBUDE Berlin
Avec le soutien du Berliner Senatsverwaltung für Wissenschaft,
Forschung und Kultur et du Fonds Darstellende Künste e.V.